## الملخص

يمكن تلخيص ابرز النتائج التي تم التوصل اليها من خلال البحث بما يأتي :-

- 1. تنسب دولة بني طريف البرغواطيين ، الى مؤسسها طريف الذي ينتمي الى برغواطة احدى قبائل مصمودة البربرية ، ولا صحة لما قيل عن انتساب بني طريف الى اصل يهودي .
- 2. تعد هذه الدولة التي قامت في اقليم تامسنا من المغرب الاقصى سنة 122هـ/ 739م، في طليعة الدول التي اعلنت انفصالها عن جسم الدولة الاموية، فكانت بذلك اول كيان سياسي تشهده بلاد المغرب بالمعنى الدقيق.
- ق. لم تكن دولة بني طريف منحرفة عن الاسلام ، كما نسب اليها ذلك على يد ثاني حكامها صالح بن طريف ، الذي أشير الى ادعائه النبوة وتأسيسه ديانة منشقة عن الاسلام ، بل كانت دولة اسلامية على مذهب الخوارج الصفرية ، الذي كان انتشاره في بلاد المغرب في طليعة العوامل المؤدية الى قيامها . ولعل مما يشكك في الديانة المنسوبة الى بني طريف ويضعفها ، عدم الاشارة اليها من قبل الكثير من المؤرخين والبلدانيين السابقين على ابن حوقل واللاحقين له ([1]) فضلاً عن عدم الاتفاق التام بين الروايات التي اشارت الى تلك الديانة حول مؤسسها .
- 4. كانت دولة بني طريف دولة قوية وذات مطامع توسعية لاغراض سياسية ومذهبية بالدرجة الاولى ، وقد تجسد ذلك من خلال قيام بعض حكامها بتوسيع رقعة دولتهم الى خارج مركزها اقليم تامسنا ومن ناحيتي الشمال والجنوب ، كما تجسدت قوة هذه الدولة ايضاً من خلال تمكنها من الثبات والصمود على الرغم من الغزوات الكثيرة التي تعرضت لها ، والتي كانت لاسباب مختلفة سياسية واقتصادية ومذهبية ، فأدى صمودها الى اطالة عمرها الذي أربا على الثلاثة قرون ، ولم تسقط نهائياً الا على ايدي المرابطين في سنة 451هـ/ 1059م .
- 5. على الرغم من ان الطابع العدائي كان هو السائد في علاقات بني طريف الخارجية على الصعيد السياسي، الا ان هذا الصعيد لم يخلُ من وجود بعض العلاقات العادية والودية، هذه العلاقات التي برزت بشكل ملفت للنظر على الصعيد الاقتصادي من خلال قيام علاقات تجارية مع بعض مدن المغرب الاقصى الما عن العلاقات الدينية لبني طريف مع بعض انحاء بلاد المغرب، فقد اثبت البحث بطلانها، لضعف الاساس الذي استندت عليه، المتمثل في الديانة التي نُسبت اليهم، والتي لم تكن سوى تهمة ألصقت بهم من قبل اعدائهم السياسيين والمذهبيين.

## **ABSTRACT**

The conclusions arrived at throughout this research- work can be : summed up as follows

- 1- The State of Brightwatti Torayf is named after its founder, Torayf who is man from Brghwatah, which is one of the tribes known as Barbarian Massmoodah. That is, it has not been proved that Banu Torayf people are of a Jewish origin.
- 2- This State, which once rose in the region of Tamsna in far Morocco in 122A.H / 739 A.D, can be consisted as the pioneer state that

- got independent apart from the Omayid forming the first truly political independent state in the West of the Arab World.
- 3- The State of Banu (sons of) Torayf was deviant from neither Islam nor the Islamic faith as its ruler, Salih bn Torayf who claimed to be a prophet that founded his own independent state, claimed. On the contrary, it was one of khawaridge (outsiders') States. It is believed that khawaridge doctrines had spread throughout the African Islamic states and it was those doctrines that formed the very main reason for the rise of this State. The doubts that were underlying the religion or doctrine called for by Banu Torayf were baked by the lack of reference to it by both those who preceded the historian, Ibn Hawkel, and those who followed him. Apart from this, the sources that mentioned Torayf's new religion disagree a lot as far as the identification of the founder of this new religion was concerned.
- 4- The State of Banu Torayf was proved to be a strong state that used to have the ambition of expansion of basically religious and political nature. This is represented by the attempt made by the rulers of this state to extend their rule over the areas abroad outside the boundaries of Tmasna region moving northwards and southwards. In addition, the power of this state was shown by its success in the resistance of many invasions led against it for political, economical and religious reasons. This resistance helped the state to exist for centuries and it finally fell in the hands of Al-Morabittin.
- Despite their hostility that dominated their relations with their neighboring states, Banu Torayf could sometimes have normal and even friendly relations with some of those states. Those unique trade relations were held with the states of the far African Islamic states in particular. As far as their religious influence is concerned, it is proved to be very weak because of the type of the new religion, which was wrongly claimed to be called for on their part. The available evidence shows that the new religion is on more than a kind of accusation raised against Banu Torayf by their religious and political enemies.